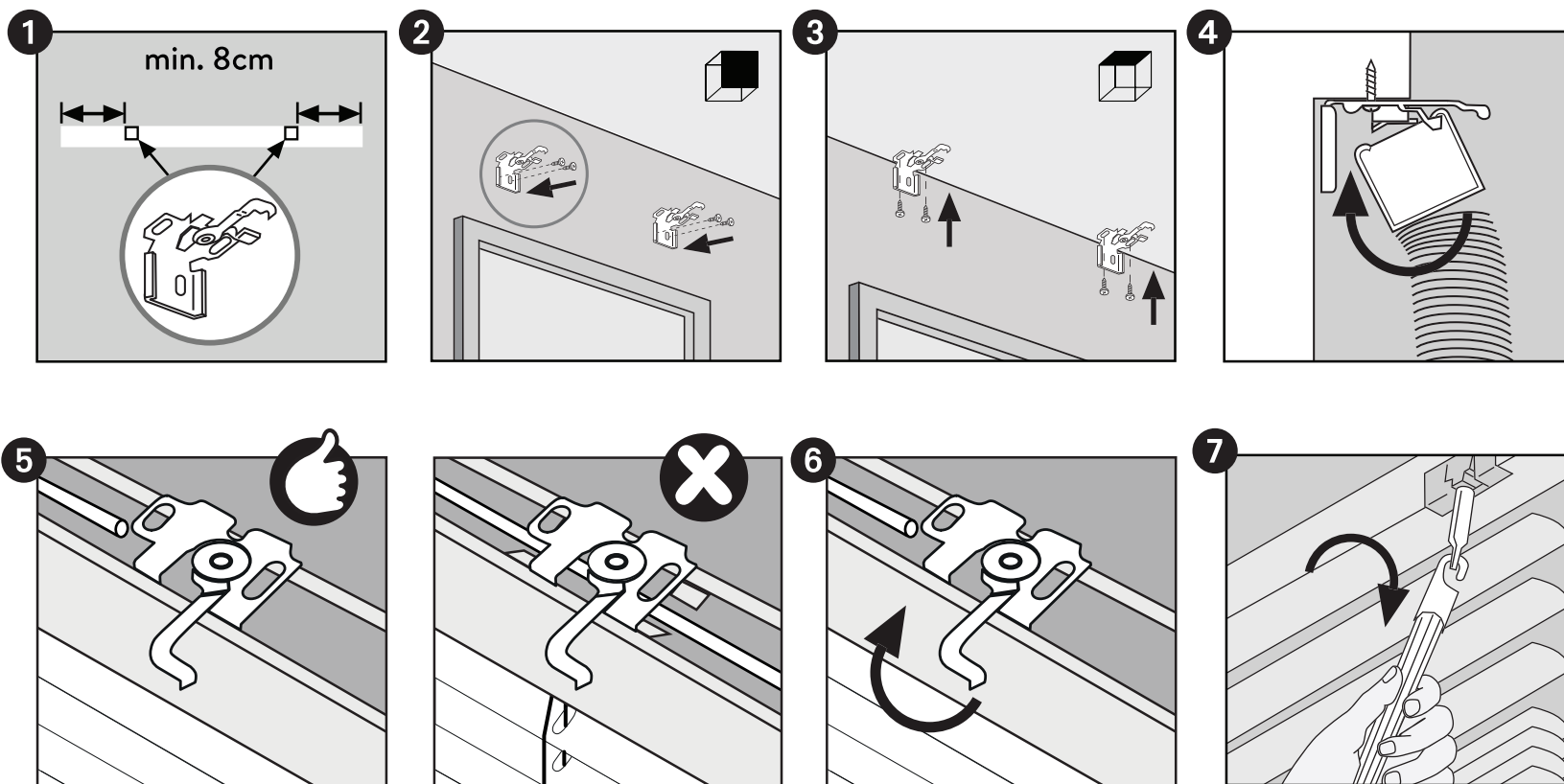




Veneciana aluminio  
Aluminium venetian blind  
Store vénitien aluminium  
Veneziana di alluminio  
Aluminium-Jalousie



### HERRAMIENTAS

No se incluyen tacos ni tornillos. Si no tiene claro qué tipo de accesorios necesita en la superficie a instalar, contacte con nosotros.

### FERRAMENTAS

Buchas e parafusos não estão incluídos. Se não tiver a certeza de que tipo de acessórios necessita na superfície a instalar, contacte-nos.

### TOOLS

Plugs and screws are not included. If you are not sure what type of accessories you need on the surface to be installed, contact us.

### OUTILS

Les chevilles et les vis ne sont pas incluses. Si vous n'êtes pas sûr du type d'accessoires dont vous avez besoin sur la surface à installer, contactez-nous.

### UTENSILI

Tappi e viti non sono inclusi. Se non sei sicuro del tipo di accessori di cui hai bisogno sulla superficie da installare, contattaci.

### WERKZEUGE

Dübel und Schrauben sind nicht im Lieferumfang enthalten. Wenn Sie sich nicht sicher sind, welche Art von Zubehör Sie auf der zu installierenden Oberfläche benötigen, kontaktieren Sie uns.



Sistema integrado de Gestión de residuos • Sistema integrado de Gestión de residuos • Waste Integrated Management System  
 • Sistema intégré de gestion des déchets • Certificado del Sistema Integrado nella gestione dei residui • Integriertes Abfallmanagementssystem



Sistema comunitario de gestión y auditoría medioambientales • Sistema comunitário de administração e auditoria ambiental • Community environmental system of management and audit • Systeme communautaire de gestion et d'audit environnementales • Gemeindefähliches Umweltmanagement- und Umweltberichtsprüfungs-system



Certificado de Conformidad Europeo CE • Certificado de Conformidade Europeia CE • European Conformity Certificate CE • Conformité Européenne CE • Konformitätszertifikat



**ISO 9001:** Certificado de gestión de calidad • Certificado de gestão da qualidade • Certificate of quality management • Certificat de gestion de la qualité • Certificato di gestione de la qualità • Qualitätsmanagement-Zertifikat  
**ISO 14001:** Certificado de gestión medioambiental • Certificado de gestão medio ambiental • Certified in environmental management • Certificat de gestion de l'environnement • Certificado de gestione ambientale • Umweltschutzmanagement-Zertifikat  
**ISO 45001:** Certificado de seguridad y salud en el trabajo • Certificado de seguradade e saúde no trabalho • Certified of health and job safety management • Certificat de gestion de la santé et de la sécurité du travail • Certificado di salute e sicurezza sul lavoro • Beschäftigung über Sicherheit und Gesundheitschutz am Arbeitsplatz  
**ISO 50001:** Certificado de gestión energética • Certificado de administração de energia • Certificate of energy management • Certificat de gestion énergétique • Certificato di gestione energetica • EnergieManagement-Zertifikat



Certificado de calidad Producto elaborado en Galicia • Certificado de qualidade Produto elaborado no Galiza • Garantie Certificate Products manufactured in Galicia • Certificat de qualité Produits fabriqués en Galice • Certificato di prodotto fabbricato in Galizia • Qualitätszertifikat Produkt hergestellt in Galizien



Productos fabricados en Europa con metales pesados primarios europeos • Manufactured in Europe with european low metaloids • Produits fabriqués en Europe avec des métales premières européennes • Produkt fabbricato in Europa con metallo primo europeo • In Europa hergestellte Produkte mit europäisohen Rohstoffen

## Certificaciones • Certifications • Certificazioni • Zertifizierungen

# viewtex.com

Celtic Estores, S.L. N.I.F. B36366391  
 Pol. Ind. Afeiras, 1 - 36660 Moraña  
 Pontevedra (España)



viewtex@viewtex.com

¿Tienes alguna duda?  
 Tens alguma pergunta?  
 Do you have any question?  
 ¿Un doute, une question?  
 ¿Hoi qualche dubbio?  
 Haben Sie noch Fragen?



# viewtex®

MASTERS OF BLINDS&SHADES

INSTRUCCIONES DE MONTAJE  
 INSTRUÇÕES DE MONTAGEM  
 ASSEMBLY INSTRUCTIONS  
 ISTRUZIONI D'ASSEMBLAGE  
 ISTRUZIONI DI MONTAGGIO  
 MONTAGEANLEITUNG

**ES**

**LOS NIÑOS PUEDEN ESTRANGULARSE CON LA CADENA O CORDÓN DE LA CORTINA**

**El dispositivo de seguridad suministrado (foto) siempre debe estar fijado perfectamente a la pared o al suelo de forma que sujete bien la cadena o cordón para evitar que pueda enrollarse alrededor del cuello de los niños.**

**Instalar a la altura mínima de 1,50 m**

Mantenga siempre **la cadena o cordón de la cortina fuera del alcance de los niños.** Una vez que los niños ya pueden acceder y subir al mobiliario, **colocar la cuna, parque de juegos o cualquier mueble lejos de la cadena o cordón.**

**IT**

**I BAMBINI POSSONO STRANGOLARSI CON LE CORDE O LE CATENE DELLE TENDE**

**Il dispositivo di sicurezza suministrato deve essere debitamente installato a parete o pavimento (foto) in modo da sostenere la catena o la corda per evitare che si possano attorcigliare intorno al collo dei bambini.**

**Installare a un'altezza minima di 1,50 m**

Mantenga sempre la catena e la corda **fuori dalla portata dei bambini.** Quando i bambini sono già in grado di alzarsi, allontanare letti, **divani e mobili dalle zone di pertinenza delle tende a corda.**

**EN**

**YOUR CHILDREN CAN STRANGLE WITH CORD OR CHAIN OF THE BLIND/SHADE**

**The supplied safety device must always be securely attached to wall or floor (photo) in a way that tightly holds the cord or chain. This fact can prevent children from pulling the cord or chain around their neck.**

**Install at a height of at least 1.50 metres.**

Always keep the cords or chains **out of the reach of children.** Since children can climb furniture put the **place cribs, playpens or any furniture away from cords or chains.**

**PT**

**AS CRIANÇAS PODEM ESTRANGULAR-SE COM A CORRENTE OU O CORDÃO DA CORTINA/ESTORE**

**O dispositivo de segurança fornecido (foto) deve estar sempre perfeitamente fixo à parede ou ao solo, de forma que segure bem a corrente ou cordão para evitar que possa enrolar-se à volta do pescoço das crianças.**

**Instalar à altura mínima de 1,50 metros.**

Mantenha sempre **a corrente ou cordão da cortina fora do alcance das crianças.** Uma vez que as crianças possam aceder ou subir mobiliário, **colocar o berço, parque de jogos ou qualquer móvel afastado da corrente ou cordão.**

**DE**

**Kinder können sich mit der Kette oder Schnur der Gardine selbst strangulieren**

**Die mitgelieferte Sicherheitshalterung (Foto) muss immer so an der Wand oder am Boden befestigt werden, dass die Kette oder Schnur sicher fixiert ist, damit sie sich nicht um den Hals der Kinder wickeln kann.**

**In einer Mindesthöhe von 1,50 m installieren.**

Achten Sie darauf, dass die Rolllokette oder Zugschnüre **nicht in die Hände von Kindern gelangt.** Sobald die Kinder in der Lage sind, die Möbel zu greifen und auf diese zu klettern, **platzieren Sie das Kinderbett, den Laufstall oder ein anderes Möbelstück weg von der Kette oder der Schnur.**

**FR**

**LES JEUNES ENFANTS RISQUENT DE S'ÉTRANGLER AVEC LA CHAÎNETTE OU LE CORDON DU STORE**

**La chaînette ou le cordon doivent être fermement maintenus à l'intérieur du dispositif de sécurité qui lui-même doit être parfaitement fixé au mur ou au sol (voir photos) afin d'éviter qu'ils ne s'enroulent autour du cou d'un enfant.**

**Installez à une hauteur minimale de 1,50 mètres**

Toujours maintenir les chaînettes ou cordons **hors de la portée des enfants. Placez les lits, berceaux et meubles loin de la chaînette ou du cordon du store,** car les enfants peuvent monter sur les meubles et jouer avec les chaînettes ou cordons.



**WARNING**



CADENA  
 CORRENTE  
 CHAIN  
 CHAÎNETTE  
 CATENE  
 KETTE



CORDÓN  
 CORDÃO  
 CORD  
 CORDON  
 CORDE  
 SCHNUR